

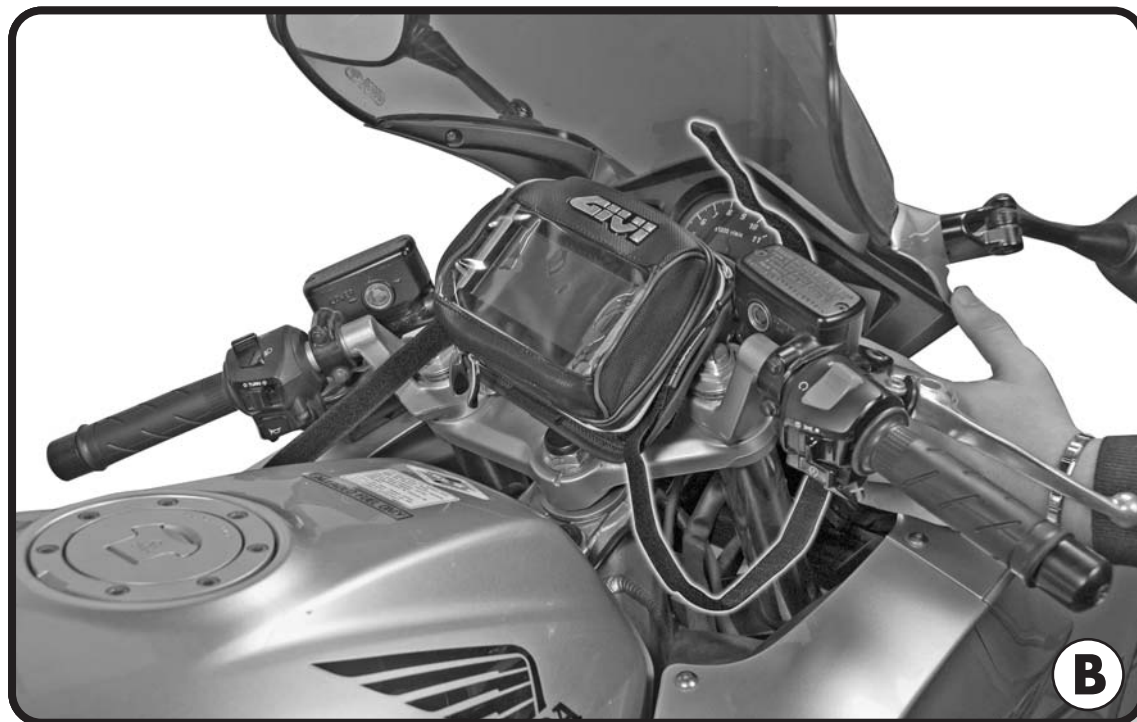
GIVI®

art. S850

PORTA NAVIGATORE
SUPPORT FOR GPS
SUPPORT POUR GPS
GPS TASCHE
PORTA-NAVEGADOR

ISTRUZIONI DI MONTAGGIO - MOUNTING INSTRUCTIONS
INSTRUCTIONS DE MONTAGE
BAUENLEITUNG - INSTRUCCIONES DE MONTAJE

N°	DESCRIZIONE DEL KIT KIT DESCRIPTION DESCRIPTION DU KIT BESCHREIBUNG VOM KIT DESCRIPCIÓN DEL KIT	QUANTITA' QUANTITY QUANTITE' MENGE CANTIDAD
1		1
2		1



GIVI®

art. S850

PORTA NAVIGATORE
SUPPORT FOR GPS
SUPPORT POUR GPS
GPS TASCHE
PORTA-NAVIGADOR

ISTRUZIONI DI MONTAGGIO - MOUNTING INSTRUCTIONS
INSTRUCTIONS DE MONTAGE
BAUENLEITUNG - INSTRUCCIONES DE MONTAJE



art. S850

GIVI®

PORTA NAVIGATORE
SUPPORT FOR GPS
SUPPORT POUR GPS
GPS TASCHÉ
PORTA-NAVEGADOR

ISTRUZIONI DI MONTAGGIO - MOUNTING INSTRUCTIONS
INSTRUCTIONS DE MONTAGE
BAUENLEITUNG - INSTRUCCIONES DE MONTAJE

I ISTRUZIONI DI MONTAGGIO

1. INSERIRE IL GPS NEL PORTANAVIGATORE E FISSARLO COME INDICATO IN FIGURA A;
2. AVVOLGERE LA CINGHIA ATTORNO AL MANUBRIO, INSERIRLA NELLA FIBBIA E TIRARLA QUANTO NECESSARIO PER ASSICURARE IL PORTANAVIGATORE ALLA MOTO COME INDICATO NELLE FIGURE B e C;
3. ALL' OCCORRENZA APPLICARE LA COPERTINA IMPERMEABILE E FISSARLA AL PORTANAVIGATORE COME INDICATO NELLE FIGURE D ed E;
4. RIAVVOLGERE LA CINGHIA DI VELCRO ATTORNO ALLA COPERTINA PER BLOCCARLA, COME INDICATO IN FIGURA F;
5. GRAZIE A QUESTO SISTEMA DI FISSAGGIO L'ARTICOLO RISULTA ESSERE UNIVERSALE E COMPATIBILE CON LA MAGGIOR PARTE DELLE MOTO E DEGLI SCOOTER; NELLA FIGURA G IL MONTAGGIO E' STATO ESEGUITO SU UNO SCOOTER.

GB MOUNTING INSTRUCTIONS

1. INSERT THE GPS INTO THE SUPPORT FOR THE GPS AND FIX IT AS YOU CAN SEE FROM PICTURE A;
2. WRAP THE STRAP TO THE HANDLE, INSERT IT INTO THE BUCKLE AND TIGHTEN IT AS NECESSARY IN ORDER TO ENSURE IT IS SECURED TO THE MOTORCYCLE AS YOU CAN SEE FROM PICTURES B AND C;
3. PUT ON THE RAIN COVER, IF YOU NEED IT, AND FIX IT TO THE GPS SUPPORT AS YOU CAN SEE FROM PICTURES D AND E;
4. WRAP UP AGAIN THE VELCRO STRAP AROUND THE RAIN COVER IN ORDER TO FIX IT, AS YOU CAN SEE FROM PICTURE F;
5. THANKS TO THIS FIXING SYSTEM, THE ITEM IS UNIVERSAL AND IS COMPATIBLE WITH THE MAJORITY OF MOTORCYCLES AND SCOOTERS.

F INSTRUCTIONS DE MONTAGE

1. INSERER LE DISPOSITIF GPS DANS LE SUPPORT ET LE FIXER COMME INDIQUE EN PHOTO A;
2. ENROULER LA SANGLE AUTOUR DU GUIDON, L'INSERER DANS LA BOUCLE PUIS LA TIRER JUSQU'À NECESSAIRE POUR ASSURER LE PORTE-GPS A LA MOTO COMME INDIQUE EN PHOTOS B ET C;
3. POUR METTRE EN PLACE LA COUVERTURE IMPERMEABLE AU PORTE-GPS SE REFERER AUX PHOTOS D ET E;
4. ENROULER LA SANGLE EN VELCRO AUTOUR DE LA COUVERTURE ET LA BLOQUER, COMME INDIQUE EN PHOTO F;
5. GRACE À CE SYSTEME DE FIXATION, CE SUPPORT GPS EST UNIVERSEL ET COMPATIBLE AVEC LA PLUPART DES MOTOS ET SCOOTERS; EN PHOTO G, LE MONTAGE A ETE REALISE SUR UN SCOOTER.

D BAUANLEITUNG

1. LEGEN SIE DAS GPS IN DIE TASCHÉ UND BEFESTIGEN SIE ES WIE IM BILD A GEZEIGT;
2. WICKELN SIE DEN GURT UM DEN LENKER UND FÜ'FCHREN SIE DEN GURT IN DIE SCHNALLE. ZIEHEN SIE DEN GURT FEST, UM DIE GPS TASCHÉ AN DEM MOTORRAD ZU BEFESTIGEN, WIE IN DEN BILDERN B UND C GEZEIGT;
3. WENN NOTWENDIG, BEFESTIGEN SIE DIE REGENHAUBE AN DER GPS TASCHÉ WIE IN DEN BILDERN D UND E GEZEIGT;
4. BEFESTIGEN SIE DAS KLETTBAND AN DER REGENHAUBE, WIE IM BILD F GEZEIGT;
5. DANK DIESEM BEFESTIGUNGSSYSTEM IST DIESER ARTIKEL UNIVERSAL UND KOMPATIBEL MIT DEN MEISTEN MOTORRA'E4DERN UND ROLLERN. IM BILD G SEHEN SIE DIE MONTAGE AUF EINEM ROLLER.

ES INSTRUCCIONES DE MONTAJE

1. INSERTAR EL GPS EN EL PORTA-NAVEGADOR Y FIJARLO COMO SE INDICA EN LA FOTO A;
2. COLOCAR LA CORREA ALREDEDOR DEL MANILLAR, INSERTARLA EN LA HEBILLA Y TIRARLA LO NECESARIO PARA ASEGURAR EL PORTA-NAVEGADOR A LA MOTO COMO SE INDICA EN LAS FOTOS B Y C;
3. PARA COLOCAR LA FUNDA IMPERMEABLE Y FIJARLA AL PORTA-NAVEGADOR VER LAS FOTOS D Y E;
4. VOLVER A ENROLLAR LA CORREA DE VELCRO ALREDEDOR DE LA FUNDA PARA BLOQUEARLA, COMO SE INDICA EN LA FOTO F;
5. GRACIAS A ESTE SISTEMA DE FIJACION, EL ARTICULO SE CONVIERTE EN UNIVERSAL Y COMPATIBLE CON LA MAYORIA DE LAS MOTOS Y DE LOS SCOOTERS; EN LA FOTO G EL MONTAJE ESTÁ HECHO SOBRE UN SCOOTER.